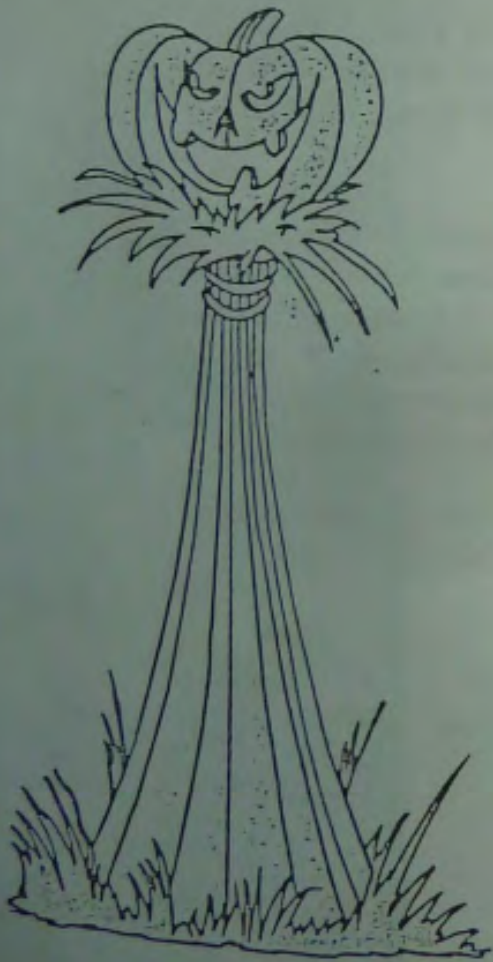


Le p'tit
Soleil!

octobre 1996

Bonne Halloween



Bonne chance
Aux
chasseurs



Il était une fois...

Tout le monde sait que la lune est composée de fromage et qu'il y a un homme qui habite la lune. Mais saviez-vous que l'homme dans la lune ouvre un "Pizza Take Out", à Rogersville?

C'est vrai!

Un jour, l'homme dans la lune réfléchissait (il en avait le temps car il n'y a pas de femmes dans la lune). Il cherchait un moyen d'utiliser tout ce fromage. "*Il y en a trop pour seulement un homme*" se dit-il! Tout à coup il eut une idée, une idée simple (d'après tout, celui-ci était un homme simple); soit d'ouvrir une "Pizza Take Out" et d'utiliser beaucoup de fromage. Puis il se dit: "*Si tout va bien je trouverai peut-être une femme simple. Je pourrai alors cesser de réfléchir tant, parce que c'est très difficile de penser tout le temps, d'après tous je ne suis qu'un homme simple*". (Ce que l'homme dans la lune ne savait pas, c'est qu'une femme simple n'existe pas! Mais retournons à notre histoire.)

Il se dit alors: "*Mais où vais-je trouver une ville avec des gens heureux qui apprécierons une bonne Pizza avec mon fromage fantastique, des gens qui respectent la lune ainsi que l'homme dans la lune.*"

Alors tard un Samedi soir (vers 2 heures et demie du matin) quand la lune brillait, l'homme dans la lune aperçoit une foule de gens quittant le bar Bistro à Rogersville. Ils avaient l'air très heureux et contents. Il y en avait même qui hurlait à la lune, évidemment un signe de respect! L'homme dans la lune savait immédiatement qu'il avait trouvé l'endroit parfait pour son "Pizza Take Out".

Une entreprise simple, un menu simple et des prix simples (toutes taxes incluses). Car vous savez qu'il était un homme simple.

C'est ainsi que *Pizza aux Lunes* fut réalisée.

L'ouverture sera en Octobre quand la lune brillera.



MARIAGE

Félicitations le 11 octobre 1996 à Hélène Arseneault fille de France Arseneault et de Jeannette Bourque de Rogersville et Darcy O'Donnell fils de William O'Donnell et de Paulette Jardine de Millerton.

Félicitations le 11 octobre 1996 à Gabriel Landry Fils de Arthur Landry et de Claudine Arseneault de Rogersville et Nadine Doiron fille de Valerie Doiron et de Jeannine Boudreau d'Acadieville.

LE CERCLE DE L'INSTITUT FÉMININ DU N.-B.

Le 18 septembre dernier, sept de nos membre se sont rendus à Cocagne pour ramasser des pommes. Ensuite elles ont été visitée des restaurants; elles passèrent une belle journée. Et depuis les trois dernières semaines, au local de l'institut de Rogersville, 2 de nos membres donnent bénévolement des cours de crochet. Plusieurs dames profitent de ce cours; des journée il y a de huit a neuf femmes et même d'autres qui viennent cette journée-là pour piquer et faire des couvertures. Ces couvertures vont aux hôpitaux pour le plancher des cancéreux et pour ceux qui passent au feu.

Aussi samedi le 5 octobre, avait lieu chez Raymong Gallant (au lounge) le 47e congrès de l'Institut Féminin. Nous étions 25 femmes. On a bien aimé notre dîner et notre journée. Le tout se termina vers 3h30 p.m.

Nous sommes en train de préparer le centenaire de l'institut féminin l'année prochaine en 1997. Ce dimanche 20 octobre, il y aura une vente à un sous (Penny Sale) pour nous aider à faire des fonds pour les besoins de l'institut, car tout ce que nous faisons est bénévole.

Marie O. Thébeau

Service ambulancier

PRO-KENT

- (MT) - Les quelques personnes qui se sont rendus au poste d'ambulance de Rogersville mercredi dernier ont eu l'occasion d'en connaître plus long sur le nouveau service ambulancier offert par la Croix-Rouge canadienne dans les régions de Rogersville, Néguac et Baie Sainte-Anne.

Le but de cette rencontre, «c'était d'informer la population des changements sur les nouveaux services d'ambulance que la Croix-Rouge va offrir», dit le coordonnateur des services

ambulanciers par intérim, Conrad Landry.

Comme partout ailleurs dans la province, ce sont des employés qui offrent maintenant le service d'ambulance à Rogersville. Durant la semaine, de 8h le matin à minuit, il y a toujours quelqu'un en service, payé à temps plein. «La nuit et les fins de semaines, ils (les employés) sont sur appel, comme c'était le cas avant mais ils sont maintenant payés. C'est le même numéro de téléphone et le poste se trouve à la même place», ex-

plique M. Landry.

Comme dans le comté de Kent, les gens de Rogersville se sont fait dire que le coût d'un «voyage» sera de 100\$. Evidemment, la facture est envoyée dans les jours ou semaines qui suivent l'appel d'ambulance. Certains programmes permettent de défrayer ce service. «Il faut que les gens s'informent sur ces programmes», de dire le porte-parole.

Quatre ambulanciers à temps plein et deux occasionnels assurent le service dans la région de Rogersville.

La Croix-Rouge à Rogersville

D'un bureau exigü, on fait de grandes affaires

Si vous lui demandez ce qu'il fait dans la vie, peut-être qu'il vous répondra tout simplement qu'il travaille



L'entreprise de Cyrille Cormier, CCDI Interactions Inc, existe depuis avril dernier. CCDI pour Claudine, Cyrille, Dominic et Isabelle. Sur la photo, la famille au complet. De gauche à droite, Isabelle, Cyrille, Claudine et Dominic. (Photo: courttoisie)

sur un ordinateur. En fait, Cyrille Cormier de Rogersville est le premier concepteur multimédia dans la région. Il fait affaire avec des gens de partout sur la planète. Entre autres, dans près d'une semaine, il rencontrera des représentants d'une compagnie de l'Inde.

Mario Tardif

En fait, le type de travail de M. Cormier n'est pas facile à décrire. Néanmoins, un concepteur multimédia peut être défini comme étant un créateur d'un support ou texte combiné de graphique ou de vidéo ou d'animation. Ce support est ensuite utilisé pour faire des présentations multimédia.

Actuellement, l'activité principale de M. Cormier consiste à développer des didacticiels de multimédia, c'est-à-dire des logiciels spécialisés pour l'enseignement. «A partir de ces logiciels de formation, tu peux suivre ton cours à la maison», dit le concepteur. Tous les éléments multimédia sont incorporés dans le didacticiel, de façon à faciliter l'apprentissage. «Chaque personne apprend différemment. En ayant ça chez vous (didacticiel), tu y vas à ton rythme»,

explique M. Cormier. Selon ce dernier, l'information venant d'un élément visuel, comme un graphique, capte plus facilement l'attention d'un apprenant. «Nous, ce qu'on fait, c'est qu'on développe ces cours-là et on les vend», dit-il.

En plus de développer des programmes de cours pour les maisons d'enseignements, le concepteur de logiciels de formation croit que sa nouvelle entreprise peut être utile pour les organisations qui veulent former des employés. «Souvent, la formation coûte chère. Avec ça, tu peux dire à l'employé de prendre un cours (par didacticiel) durant quelques heures par jour, à partir de son bureau. L'entreprise n'a pas besoin de payer de remplaçant», dit-il.

M. Cormier ne s'est pas transformé soudainement en génie. En 1984, il avait suivi une formation d'un an en informatique à Bathurst. Il aurait probablement pu se trouver du travail dans un grand centre. Toutefois, «je n'étais pas intéressé à déménager à Montréal.» Il a donc occupé plusieurs emplois reliés au management: Dernièrement, en

mars 1996, il a terminé une formation en multimédias au collège communautaire de Miramichi. C'est aussi dans le cadre de ce cours que M. Cormier et un collègue, Chris Manderson, ont pris l'initiative de développer un programme.

Ce programme consistait à donner une banque d'information afin de diriger les personnes qui ne sont pas familières avec l'intérieur du collège communautaire de la Miramichi. Bref, c'est un «tour du collège» qu'ils ont préparé. «On a mis le programme sur sept ordinateurs à des endroits stratégiques dans le collège», précise M. Cormier.

Le concepteur multimédia projette également une forme d'alliance avec des entreprises spécialisées dans le domaine. Il parle en effet de travailler en collaboration avec quelques entreprises de communication de la province afin de développer des produits de qualité.

Pas facile à décrire son job, n'est-ce pas? «C'est pour ça qu'il n'y a pas beaucoup de monde qui le font non plus», de dire M. Cormier.

4

1917 boul Marie
St Hubert, Qué
J4T 2A8
le 5 septembre 1996

Chers cousins et cousines

Il y a un an et quelques jours que nous commençons le projet de remplacement de la tombe de Clovis et Elizabeth. C'est le 23 août dernier, vers 3 heures de l'après-midi qu'Andréa m'appelaït pour me dire qu'elle venait de recevoir la balance finale due pour son achat. C'est donc avec un plaisir féroce que je viens vous envoyer la dernière de mes épîtres, plaisir surtout augmenté par le fait que je ne dois pas demander d'argent cette fois-ci.

J'inclus aussi une photo de la tombe en question. Le choix a été fait par Andréa et moi en mars dernier, et l'installation eu lieu en mai. La pierre est en granit, couleur "Twilight Black", mesurant 30 pouces de largeur, 24 pouces de hauteur et 6 pouces d'épaisseur, fournie par Nelson Monuments de Sussex, Willie Robichaud représentant de Rogersville. Le prix était de \$1,100 comprenant l'installation et la garantie contre les dommages, toutes taxes incluses. La garantie est un remplacement gratuit au cas ou elle serait cassée. (à l'épreuve des motocyclettes..)

Un tel projet était à propos, puisque plusieurs vieilles tombes ont été brisées au début d'août par des vandales du village. Parmi celles-ci étaient des pierres datant d'environ 100 ans, et dont il ne reste aucun parents des défunts dans les parages pour les faire réparer. Quelques uns des malfaiteurs ont été identifiées. Le dictionnaire "Petit Robert" décrit le vandalisme comme "*tendance à détruire stupidement, détériorer par ignorance...*". Espérons que ces personnes apprendront à faire quelque chose de positif dans leurs vie.

Je veux donc remercier tous les cousins et cousines qui nous ont aidé à réussir ce projet; tous ceux qui ont fourni l'argent, fait la coordination dans leur familles, et sont venus à notre secours lorsque nous avons dû faire une deuxième demande de fonds. Pour ceux qui ont été manqués ou oubliés, ou qui n'ont simplement pas eu l'occasion de participer, le cimetière de Rogersville a encore un grand besoin de fonds, et je suis certain qu'une offrande en mémoire d'ancêtres, parents et amis qui y reposent serait bien appréciée et aiderait à son maintien. Un gros merci tout particulier doit être adressé à Andréa, qui a fait le gros du travail et presque tout le couraillage pour porter ce projet à sa fin —

"MERCİ ANDRÉA!!!"

Notre dernière décision fut de ne pas commencer de tels projets pour le moment...

Cousin
Aldéric



MAISON A VENDE - "PRIX REDUIT"

Sur la rue St. Paul, 1 mille de Rogersville,
3 chambres, cuisine, salon, salle à manger,
2 salles de bain et sous basement tout fine
1 3/4 arpent de terrain, double garage et plus!

Telephone - Yvette (905) 385-1584 *owner*
Simonne (506) 775-2495 *landlord*

Sr Bernard (Alice) Bordage

ROGERSVILLE — Au Monastère des Soeurs Trappistines de Rogersville - Abbaye N.-D. de l'Assomption, le dimanche 29 septembre 1996, à l'âge de 99 ans, est décédée Sr Bernard (Alice) Bordage. Née à Saint-Ignace, elle était fille de feu Hubert Bordage et feu Léontine (Gionet) Bordage.

Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil deux soeurs: Délima de Biddeford, ME, et Ozéle de Saint-Louis de Kent; un frère, Fr Gérard, Trappiste de Rogersville, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle est présentement exposée en l'église des Soeurs Trappistines de Rogersville, où les funérailles seront célébrées, ce mardi 1er octobre, à 15h. L'inhumation se fera au cimetière du monastère. La direction des funérailles a été confiée aux soins professionnels de la Maison funéraire Maher de Chatham.

Éva Richard

ACADIEVILLE — À l'Hôpital

de Rogersville, le dimanche 29 septembre 1996, à l'âge de 81 ans, est décédée au terme d'une longue maladie Éva Richard, épouse de Arthur Richard, domiciliée à Acadieville. Née à Baie-Sainte-Anne, elle était fille de feu Joseph D. Martin et de feu Emily (Goguin) Martin.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil deux fils: Patrice de Baie-Sainte-Anne, et Léonce d'Acadieville; cinq soeurs: Thérèse Martin (Hubert), Laura Daigle (Fred), et Stella Robichaud (David), toutes de Baie-Sainte-Anne, Marie-Anne Landry (Douglas) de Halifax, et Mina Sippley de Moncton; trois frères: David de Baie-Sainte-Anne, Léonce de Bouctouche, et George Martin de Richibouctou; trois petits-enfants: Eric, Géréme et Gisèle; six arrière-petits-enfants: Patrick, André, Denis, Mathiew, Jean-Luc et Jean-Pierre, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Un frère, Joseph, l'a précédée dans la tombe.

La dépouille mortelle est présentement exposée à la salle mortuaire de l'église de Baie-Sainte-Anne. Les funérailles auront lieu en l'église Sainte-Anne de Baie-Sainte-Anne, ce lundi 7 octobre, à 16h. L'inhumation se fera au cimetière d'Acadieville. Heures de visite: ce lundi 7 octobre, de 14h jusqu'au départ pour les funérailles.

ROGER LAVOIE

ROGERSVILLE — À l'Hôpital Miramichi de Newcastle, le mardi 24 septembre 1996 à

l'âge de 81 ans, est décédée au terme d'une longue maladie Linda Finnigan, épouse de Michael Finnigan, domiciliée à Rogersville. Elle était fille de feu François McCaie et de Stella Desprès de Rogersville. Outre son époux et sa mère, elle laisse dans le deuil deux fils: Stéphane de Toronto, Ont., et Joshua, à la maison; trois soeurs: Yolande (Alvin Daigle) de Petite Aldouane, Dianne (Claude Gallant) de Rogersville, et Gisèle Lavoie de Moncton; huit frères: Gérald (Marcella Gallant), et Jean-Paul (Rita Gallant), tous deux de Scarborough, Ont., Fernand (Claire Légère) d'Ajax, Ont., Émile (Johanne Robichaud) de Fredericton, Alfred de Toronto, Ont., Normand (Géraldine Richard), Gilles (Lise Roy), et Claude (Odette Doucet), tous de Rogersville, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, oncles et tantes.

Un frère, Léo, l'a précédée dans la tombe.

La dépouille mortelle est présentement exposée au salon de Rogersville. Les funérailles auront lieu en l'église Saint-François-de-Sales de Rogersville, le vendredi 27 septembre, à 10h30. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

À la demande de la famille, un don à la Société canadienne du cancer pour l'Hôpital Dr Georges-L.-Dumont, plancher 4D serait apprécié.

La direction des funérailles a été confiée aux soins professionnels de la Coopérative funéraire «La Colombe» Ltée.

Décédé à Montréal le 25 août à l'hôpital Notre-Dame à l'âge de 61 ans. Il était l'époux de Claudette Gervais. Né à Rogersville, il était le fils de feu Patrick Lavoie et Marguerite Vautour. Outre son époux et sa mère il laisse dans le deuil quatre enfants: Michel (Monique), Sylvain (Diane), Carole (Denis) et Manon. Cinq soeurs: Yvette (Hervé), Thérèse (Robert), Berthe (Raymond), Noëlla (Jacques) Fernande (Normand). Deux frères: Léandre (Carmen) et Claude (Pierrette). Exposé au salon Dallaire à Répigny. Les funérailles eurent lieu à l'église de la Purification et de là au cimetière Repos St-François. La famille remercie tout les parents, tantes, oncles, cousins, cousines et amis(es) soit par les messes- affiliation- prières et dons, visites venues du Nouveau-Brunswick et Ontario ou autres endroits à l'extérieur de Montréal.

Daigle Concrete Monuments



Comp 64, Site 16, RR#8
Fredericton NB
E3B 5W5

Léon Daigle
Tel: (506) 453-1624

Daigle Concrete Monuments

Spécifications techniques Technical specifications

Test de compression
(gouvernemental)
après 7 jours, 17.8 MPa

Strength test (governmental)
17.8 MPa after seven days

A l'épreuve de l'eau

Waterproof

Lettrage découpé sur du
plastique polyéthylène
résistant aux rayons UV

Lettering and artwork done
on UV stable polyethylene
plastic

Les plaques sont disponibles
en 20 couleurs différentes

Engraved plaques are
available in 20 assorted
colors

Daigle Concrete Monument

Comp 64, Site 16, RR# 8

Fredericton N.B.

E3B 5W5

Léon Daigle

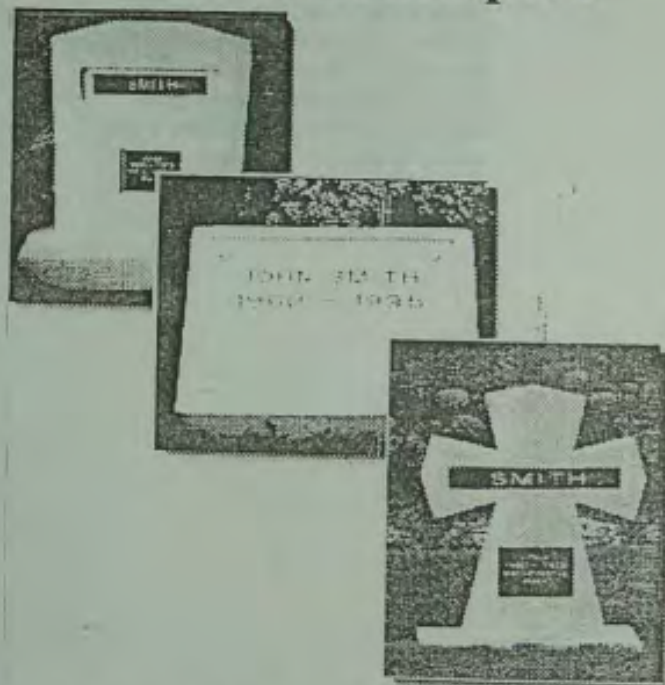
Appeler / Call 453-1624

Livraison gratuite dans la région de Fredericton.
Free delivery in the Fredericton area

Copyright 1996, DidActive

*Léon est le gendre d'Edward Andria
Roy*

Des pierres tombales de qualité à meilleurs prix



Quality tombstones at better prices

SAISON DE GLACE - La saison débutera le 1 novembre. Pour réserver, téléphonez le 775-2559 le plus tôt possible.

RINGUETTE - Il y aura une inscription pour la ringuette le 6 octobre l'aréna de 6:00pm à 8:00pm, et une deuxième inscription le 14 octobre de 6:00pm à 8:00pm. Le coût d'inscription est de \$50.00 par enfant. Pour plus d'information, communiquez avec Normand au 775-6045 ou Pierrette au 775-2559.

Nos Modèles de Bases Our Basic Models

Croix diamant

* entre 375 \$ et 475 \$

Diamond Cross

* between \$375-\$475



Modèle de base

* entre 350 \$ et 400 \$

Basic Model

* between \$350-\$400

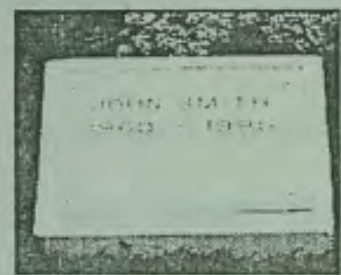


Modèle de sol

* entre 200 \$ et 250 \$

Ground Model

* between \$200-\$250



Pierre Tombale faites sur
mesures

D'autres modèles sont disponibles
Faités nous des suggestions

Custom made Tombs

Other models are available
Make us a suggestion



Si vous êtes dans le processus d'acheter une pierre tombale ou d'en remplacer une qui a été brisée ou abîmée, laissez-nous vous aider. Nos pierres tombales en ciment bénéficient de la même technologie utilisée dans la construction des entrées, des accotements de la route et des ponts. Elles sont à l'épreuve de l'eau et d'une grande durabilité grâce à des additifs spéciaux ajoutés au ciment lors de la production.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec Léon Daigle au (506) 453-1624.

If you are in the process of buying a new tombstone, or replacing a broken or damaged one, we invite you to give us a call.

Our tombstones benefit from the latest technology in concrete mixes that are used to build driveways, road curves and bridges. During production, special additives are included in the mix to render our tombstones waterproof and highly durable.

For more information, please call Léon Daigle at (506) 453-1624.

TIR À L'ARC - Les activités du Club reprendront au mois de novembre. Pour plus d'information, surveillez l'Info-Loisirs de novembre.

SOIRÉE GALA - La soirée du Gala aura lieu le 19 octobre au Centre Communautaire d'Acadieville. La soirée débutera à 6:00pm avec le souper pour les femmes, suivi de la danse à 10:00pm où les conjoints sont invités. Musique par Eddy & Diane. Billets disponibles au coût de \$25.00. Communiquez avec Annette Richard au 775-2366. Prix de \$1000.00.

NOUVELLES DE ROSAIREVILLE

Mme Yvette Bourque Thébeau est hospitalisée à l'hôpital Georges L. Dumont pour traitement. Tu nous manque Yvette, reviens vite parmi nous. Nos prières accompagnent tes parents et amis.

De tante Rita qui t'aime et prie pour toi.

Nous souhaitons bon retour dans notre village à M. et Mme Hector et Yolande (Martin) Johnson et leur deux enfants Jennifer et Christopher qui ont eu la malchance de perdre leur maison dans un incendie. Nous sommes toujours content de vous voir parmi nous. Les paroissiens de Rosaireville.

Félicitations aux chasseurs qui ont eu la chance d'avoir leur orignal. Mme Yolande Johnson, Roger Babin et Roger Boisvert et les autres.

Nous souhaitons la bienvenue aussi à Soeur Suzanne Duval, nièce de Madame Auguste Bourque de Rosaireville. Soeur Suzanne est aumonier pour la prison de Renous. Nous lui souhaitons Bonne Chance et du succès dans son nouveau métier. De tante Rita et oncle Auguste et la famille.

SAMEDI LE 21 SEPTEMBRE 1996

C'est le matin que j'écrie, Juste quand la nuit finie.
Des rêves j'en ai plein la tête, Mes plus belles pensées vont vers vous mes amis(es).

Il y a tant de belles choses qu'on ignore, Tout près de nous, qu'on ne remarque pas.
Pourtant on le sait, mais on ne s'arrête pas, Pour réfléchir aussi bien toi que moi.

Voit les beaux champs verts et les marguerites blanches,
Par beau temps ou mauvais temps, Eux aussi parfois leurs têtes penchent
Tout comme nous, ils ont un coeur en or.

Ils nous saluent par leurs tiges dans le vent, Voulons nous dire bonjour mes amis(es).
Je disparaîtrais avant trop longtemps, Aussitôt que les gelées arrivent.

Mais au printemps, je reviendrais, Si Dieu le veut pour vous saluer
Dire aussi bonjour aux papillons, Aux guêpes et aux bourdons.

Elles transportent le pollen d'une fleur à l'autre, Pour qu'au printemps d'autres fleurs éclosent
Il le faut, c'est la vie, C'est Dieu qui la voulu ainsi.

Je vous dit un aurevoir mes amis(es), Puisque l'automne est déjà demain.
Dans peu de temps nous serons partie. Pour reprendre vie au printemps prochain.

Rita